

Please check the examination details below before entering your candidate information

Candidate surname					Other names				
Centre Number					Candidate Number				

Pearson Edexcel International Advanced Level
Monday 5 June 2023

Afternoon (Time: 3 hours)

Paper reference **WAA02/01**

Arabic
International Advanced Level
UNIT 2: Writing and Research

You do not need any other materials.

Total Marks

Instructions

- Use **black** ink or ball-point pen.
- **Fill in the boxes** at the top of this page with your name, centre number and candidate number.
- Answer **ALL** questions.
- Answer the questions in the spaces provided
 – *there may be more space than you need.*

Information

- The paper is divided into 3 sections.
- The total mark for this paper is 80.
- Section C: Writing is worth 30 marks and requires a response to only ONE question, EITHER (a) OR (b). Do NOT attempt to answer both parts of the question.
- The marks for each question are shown in brackets
 – *use this as a guide as to how much time to spend on each question.*

Advice

- Read each question carefully before you start to answer it.
- Try to answer every question.
- Check your answers if you have time at the end.
- Good luck with your examination.

Turn over ►

P72702A

©2022 Pearson Education Ltd.
 N:1/1/1/1/1/1/1/1/1



SECTION A: Translation

ترجم النص الآتي من اللغة الإنجليزية إلى اللغة العربية:

سؤال رقم ١

Somalia

Somalia has suffered many challenges for a long time due to war and political and climate change issues.

With increased peace and improved regional stability, major efforts are now under way to prevent damage to the environment caused by global use of oil and gas for transport and manufacturing products.

Even though Somalia is one of the lowest countries in terms of carbon emissions, pollution from other nations with huge factories, cars and aeroplanes, in addition to increased amounts of plastic waste thrown in the sea, has been affecting the lives of Somalis for a long time.

The change in weather has caused problems for farmers who produce food; storms encourage locusts to gather to destroy crops and green nature, and flooding has forced more than half a million Somali people to flee their homes.

The government understands these problems and has designed clever solutions to help citizens and wildlife, such as creating new water storage systems to collect rainwater for use during droughts, early warning mobile phone messages, flood defences for towns and villages, and investment in youth projects to clean local rivers and coastlines.

Somalia has also negotiated with neighbouring countries to reduce waste pollution by 2030 and work together to protect the environment in the Horn of Africa in the future.

(20)



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

Handwriting practice area with 20 horizontal dotted lines.



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

(Total for Question 1 = 20 marks)

TOTAL FOR SECTION A = 20 MARKS



SECTION B: Essay

أجب عن سؤال واحد فقط من هذا القسم. اكتب مقالاً ما بين ٢٤٠-٢٨٠ كلمة باللغة العربية.

سؤال رقم ٢

خطة سعودية لاستقبال ربع مليون سائح

يجري تطوير مدينة "الغلا" التاريخية لاستقبال ربع مليون سائح وزائر هذا العام، كما صرّح وزير السياحة. وتقع "الغلا" في شمال غرب المملكة العربية السعودية، وقد صُنفت المنطقة كموقع للتراث العالمي. ولذلك يجري توسيع بناء المطار المحلي ليستقبل في النهاية ما يصل إلى حوالي نصف مليون زائر كجزء من المشروع.

وفي هذا السياق، أطلقت إحدى الجامعات السعودية برنامجاً - للمنح الدراسية- يدعم ألف طالب لإنشاء مشاريع تجعل المنطقة جذابة للسائحين للاستمتاع والاستكشاف في المستقبل القريب.

وفي احتفال رفيع المستوى حضرته العائلة المالكة والسفراء من جميع أنحاء العالم، أعلن مدير المشروع قائلاً: بدأنا أولاً بالقطاعات الأكثر أهمية التي نحتاجها بما في ذلك السياحة والضيافة، وعلم الآثار والزراعة، لكننا بحاجة إلى أفكار جديدة لتحقيقها. المدينة صديقة للبيئة وجاذبة للعائلات التي تختار "الغلا" وجهة لعطلاتها خلال الأعوام المقبلة.

EITHER

(a) اكتب قصة باللغة العربية ما بين (٢٤٠-٢٨٠ كلمة) تذكر فيها مشروعاً سياحياً واحداً، واذكر في نهاية القصة العبارة التالية:

"وبهذه الفكرة الجديدة، استطعتُ أن أساهم في الأنشطة السياحية في بلدي".

(30)

OR

(b) اكتب موضوعاً باللغة العربية ما بين (٢٤٠-٢٨٠ كلمة)، في مجلة "السياحة"، تقترح فيه مشروعاً جاذباً للسائحين، ولكي تحصل من خلاله على منحة للدراسة بالجامعة.

(30)



DO NOT WRITE IN THIS AREA

Put a cross in the box indicating the question you have chosen to answer ☒. If you change your mind, put a line through the box ☒ and then indicate your new question with a cross ☒.

Question 2(a) ☒

Question 2(b) ☒

Handwriting practice area with 20 horizontal dotted lines.



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

Handwriting practice area with 24 horizontal dotted lines.



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

(Total for Question 2 = 30 marks)

TOTAL FOR SECTION B = 30 MARKS



SECTION C: Research-based essay

أجب عن سؤال واحد فقط من هذا القسم في المكان المخصص أدناه.
اكتب ما بين (٣٠٠-٤٠٠) كلمة باللغة العربية.

سؤال رقم ٣

العلوم العربية

EITHER

(a) إن "ابن الهيثم" من العلماء الذين أسسوا وطوروا "علوم البصريات والضوء". ماذا تعرف عن حياته؟ وما أهم اكتشافاته العلمية؟ وما أثر ذلك في تقدم الطب والعلاج برأيك؟

(30)

OR

(b) اشتهر أحد العلماء العرب في "العلوم الزراعية"، ويعُدُّ من أوائل الذين أدخلوا الميكنة في الزراعة. اذكر نبذة عن نشأته. وما فائدة ما اكتشفه للبشرية؟ وما رأيك في إنجازاته؟

(30)

سؤال رقم ٤

العمارة والفنون العربية

EITHER

(a) الأثاث بأنواعه المختلفة أحد الفنون الجميلة التي أبدع فيها العرب. اذكر بعضاً منها، ثم صف قطعة واحدة فقط، موضحاً أسباب إعجابك بها في رأيك.

(30)

OR

(b) اختر إحدى محطات القطارات أو الحافلات بدولة عربية، ثم صف أبرز ملامحها ومميزاتها، وما فوائدها للمقيمين والمسافرين بوجهة نظرك الشخصية؟

(30)



سؤال رقم ٥

الكوميديا في السينما العربية

EITHER

(a) ما الأدوار التي لعبتها نجية متولي في فيلم الثلاثة يشتغلونها؟ أي دور أعجبك؟ وما أفضل أسلوب في التعليم برأيك؟

(30)

OR

(b) درستَ فيلماً عربياً يحترم أصحاب الحِرَف اليدوية، هات ثلاثة أمثلة منهم، تحلل من خلالها مدى تأثيرها في "الأمير". وما رأيك في الشخصيات الثلاثة؟

(30)

سؤال رقم ٦

التراجيديا في السينما العربية

EITHER

(a) استطاع مخرج فيلم "أريد حلاً" أن يعرض صراعاً اجتماعياً لثلاث سيدات في أماكن مختلفة. صف ثلاثة أماكن منها، موضحاً أهميتها وأسباب التواجد فيها برأيك.

(30)

OR

(b) اختر فيلماً مقررًا، يصوّر سوء معاملة الزوج. حلل العوامل النفسية التي يتصف بها. ثم قيّم التقنيات التي وظّفها المخرج من أجل إبراز معاناة الزوجة. وما رأيك في كل من الزوج والمخرج؟

(30)

سؤال رقم ٧

الشعر العربي

EITHER

(a) درستَ نصّاً لإيليا أبو ماضي، بعنوان "هدايا العيد". ما مناسبة النص؟ وكيف صوّر الشاعر هداياه؟ ثم اذكر رأيك في بعض الألوان البيانية التي وردت في القصيدة.

(30)

OR

(b) صوّر الشاعر مشاهد عاطفية بقصيدة عنوانها "سلة ليون". ماذا تعرف عن صاحب النص؟ وما الأفكار الأساسية؟ وما أهم خصائص أسلوبه الأدبي برأيك؟

(30)



سؤال رقم ٨

الأدب العربي

EITHER

- (a) ناقش كاتب "عرس الزين" العلاقات الإنسانية التي يتمتع بها بطل القصة مع أهل القرية. ما المقصود بالعنوان؟ وكيف تأرجحت العلاقات بين الحب والكراهية؟ وما خصائص أسلوب الكاتب برأيك؟
- (30)

OR

- (b) شرحت كاتبة في روايتها المقررة، أسباب إقامة خالد بتونس. اذكر تلك الأسباب. ولماذا كره أن يعود لوطنه عند تلقيه دعوة من "سي شريف"؟ وما مميزات الأسلوب الأدبي للكاتبة برأيك؟
- (30)



DO NOT WRITE IN THIS AREA

Question 8(b) 



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

Handwriting practice area with 24 horizontal dotted lines.



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

Handwriting practice area with 24 horizontal dotted lines.



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

(Total for Question = 30 marks)

**TOTAL FOR SECTION C = 30 MARKS
FOR PAPER = 80 MARKS**



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

BLANK PAGE



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

BLANK PAGE



DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

DO NOT WRITE IN THIS AREA

BLANK PAGE

